Lavastoviglie
Istruzioni per l'installazione e l'uso

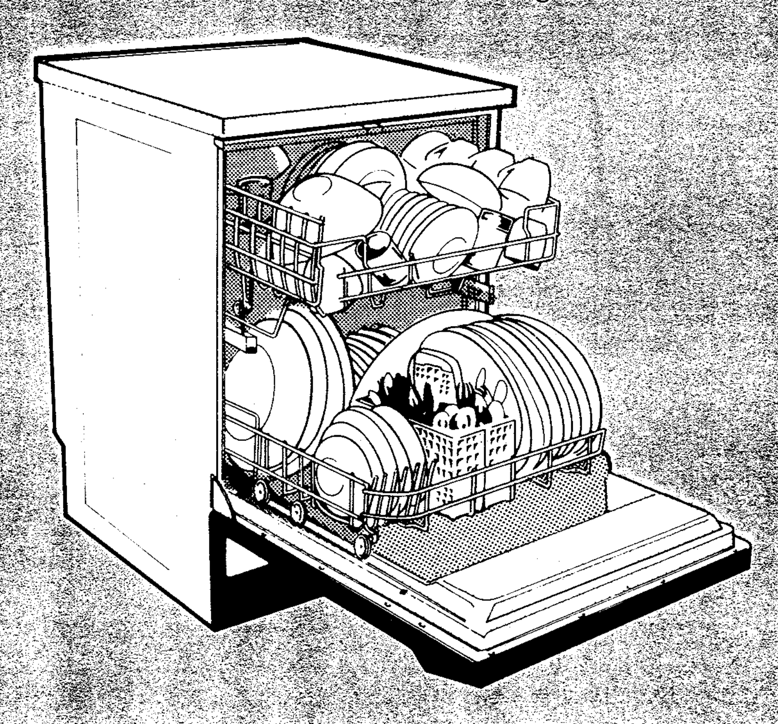
Dishwasher
Instructions for installation and use

Lave-vaisselle
Instructions pour l'installation et l'emploi

Geschirrspüler
Informationen für Installation und Gebrauch

Lavavajillas
Instrucciones para la instalación y el uso

Afwasautomaat
Instructies voor installatie en gebruik



TECHNISCHE DATEN

Breite................................cm. 60

Tiefe..................................cm. 60

Hohe..................................cm. 85

Platzverbrauch bei geoffneter Tur...................cm. 116

Fassungsvermogen..................12 Mabgedecke

Anschlub-Wasserdruck..............von 1-9bar

Betriebsspannung................Siehe Datenblatt

Heizspannung........................Siehe Datenblatt

Gesamtspannung max...........Siehe Datenblatt

Sicherung...............................Siehe Datenblatt

INDICE

PARA LA DEFENSA DEL MEDIO AMBIENTE

Advertencias sobre el material de embalaje

Cuide que el material reciclable de embalaje sea entregado al centro de recogida más cercano.

CUIDADO

Antes utilizar su equipo leánse atentamente las instrucciones en este manual.
Les proporcionarán informes importantes sobre la instalación y empleo de la máquina.

Guarde cuitadamente este manual incluso en el caso de traspaso de la máquina.

El fabricante declina cualquier responsabilidad por si las advertencias a continuación no fueran respectadas.

1) No utilice equipos estropeados en curso de transporte, si tiene dudas, consulte con su vendedor.

2) Los materiales del embalaje (bolsas en material plástico, polistirene, madera etc.) no deben dejarlos al alcance de los niños pues podrían resultar una fuente de peligro.

3) El equipo tiene que instalarse y conectarse conforme las instrucciones proporcionadas por el fabricante, y por personal técnico experimentado.

4) Utilice el equipo únicamente para tareas domésticas y para el fin para que fue diseñada.

5) No contacte o ponga en servicio la máquina de maños mojadas o de pies nudos.

6) Evite dejar la lavavajillas expuesta a la intemperie (lluvia, sol etc.).

7) Solamente el personal especializado puede hacer las intervenciones de reparación del equipo.

8) En el caso de malo funcionamiento o de trabajos de manutención, desconecte el equipo de la red eléctrica. Saque la clavija de la caja de corriente o desconecte corriente desde el contador.
Nunca hay que sacar la clavija arrastrando el cable; cierre el grifo del agua.

9) El equipo sin usar tiene que volverlo inutilizable. Es importante cortar el cable de alimentación trás sacado la clavija de la caja de corriente.
Recomendamos inactivar aquellas partes de la máquina tal como cerraduras, puertas etc. que podrian representar peligro especialmente para los niños que podrían utilizarlas para sus juegos.
Entregue luego la máquina a un Demoledor autorizado

10) Guarde a los niños lejos de detergentes e incluso de la lavavajillas abierta.
Residuos de detersivos podrían quedarse en el interior de la máquina.

11) El agua que se queda en la máquina o en la vajilla a final de los ciclos de lavado no deben beberla.

12) No ponga en la cuba de la lavavajillas solventes como alcohol o trementina pues podría producirse explosión.

13) MODELOS CON AGUASTOP
El tubo de alimentación, provisto con un depósito en resina conectado a la toma de agua, encierra una electroválvula.
No corte el tubo ni deje el depósito caer en le agua. Si se produjera desgaste en el tubo de carga, desconectar el equipo de la red.

14) Apoyarse o asentarse en la puerta abierta de la lavavajillas puede volcarla.

15) La vajilla en material plástico no deberán colocarla sobre la resistencia, pues podría fundir.

16) Evite tocar la resistencia en curso de y inmediatamente después de acabado un ciclo de lavado.

17) Evite que los niños o los incapaces jueguen o utilicen la lavavajillas.

18) Laven en la lavavajillas únicamente vajilla y cubiertos idóneos para el lavado en la máquina.

19) El lavado de cuchillos y cubiertos resulta mejor si se arreglan en su canasta los mangos abajo.
Para evitar hacerce daño pueden sin embargo posicionarlos los mangos arriba.

INSTALACION

Desembalaje

Quite la envoltura exterior de cartón, los angulares de refuerzo y la bolsa de plástico.
Quite igualmente la plancha de madera en que apoya la máquina, desapretando los tornillos; apretar las patas de nivelación.
Abra la puerta de la lavavajillas y quite las piezas de sujeción de las cestas.

Posicionado

Posicionar la máquina donde se quiere instalarla.
La máquina puede posicionarse con los lados o el dorso contra los muebles colindantes o la pared.
La lavavajillas está provista con tubo para alimentación y desagüe del agua, que pueden orientarse hacia derecha o hacia izquierda para una instalación correcta.

Nivelado

Trás posicionada la máquina actue en las patas de nivelación apretandolas o desapretandolas para ajustar, en su caso, la altura de la máquina hasta alcanzar una horizontalidad perfecta.
Una puesta a nivel correcta garantiza el buen funcionamiento de la lavavajillas.

En caso de que se instale el aparado en un piso con moquette, preste atenciòn que no se obstruyan las aperturas de la parte inferior.

Conexión toma de agua fría

Conecte el tubo de carga con una toma de agua fría con boca roscada **3/4"gas,** encajando el pequeño filtro de que la lavavajillas va provista y cuidando apretarlo estrechamente al grifo (v. Fig.1)
Si la tubería del agua es recién instalada o si se ha quedado inactiva por largo plazo, antes hacer la conexión cerciórese, que el agua llegue limpia y sin impuredades, dejandola fluir durante algún tiempo.
Si no lo haces puede producirse atascamiento en la entrada de agua, lo que podría averiar la máquina.

Conexión toma agua caliente

La máquina puede alimentarse en agua caliente de red (instalación centralizada, radiadores) con temperatura inferior a los 60°C.
En estas condiciones el tiempo de lavado bajará de unos 20 minutos, la eficacia de lavado resultando sin embargo ligeramente inferior.
La conexión con la toma de agua caliente se hará de forma igual a la conexión con agua fría.

Conexión tubo de descarga

Introduzca el tubo de descarga en un conducto de desagüe de un diámetro de **4 cm.** por lo menos, que se colgará en el fregadero, cuidando evitar torsión o doblado del tubo. El cabo libre deberá posicionarse a una altura entre **32 y 80 cm.** sin que se ponga en el agua (v.fig.2)

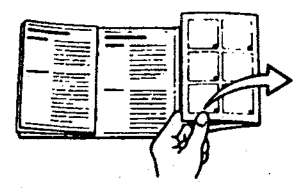
Conexión eléctrica

Enchufe la máquina en una caja de corriente provista con conexión a la tierra **(la conexión a tierra de una instalación es garantía de seguridad contemplada por la ley)** trás comprobado que los valores de la tensión y de la frecuencia de red correspondan con aquellos indicados en la placa aplicada al dorso de la máquina y que la instalación eléctrica a que la misma va conectada tenga potencia bastante para la corriente máxima indicata en la placa misma.
Si la caja de corriente en que se conecta la máquina no corresponde a la clavija, reemplázela por una clavija idónea más bien que utilizar adaptadores o derivadores, pues estos podrían ocasionar calefacción o quemaduras.
Si la máquina no se conecta por medio de enchufe macho, en el lado instalación hay que considerar un disyuntor omnipolar con separación entre contactos **de 3 mm.**, por lo menos.
El fabricante declina cualquier responsabilidad por todos perjuicios a cosas o a personas debidos a falta de conexión o conexión impropia de la línea a la tierra.

N.B.
Este equipo se fabricado en conformidad con las normas Comunitarias CEE 87/308 de 87.6.2 referida a la prevención y eliminación de perturbaciones radio-elèctricas.

DESCRIPCION DE LA MAQUINA

Antes lectura de este manual lo abran en las páginas finales donde hay las ilustraciones



Descripción del panel de mandos

1) Asa encajada de abertura puerta
2) Pulsador **ARRANQUE/PARADA**
3) Pulsador **REMOJO**
4) Pulsador **INTENSO**
5) Pulsador **NORMAL 65°C**
6) Pulsador **NORMAL 55°C**
7) Pulsador **ECONOMICO**
8) Pulsador **PARA VIDROS**
9) Pulsador **RAPIDO**
10) Programación diferida **(*)**
11) Programación diferida **(*)**
12) Ventanilla programación diferida **(*)**
13) Piloto de **ENCENDIDO/APAGADO**
14) Piloto falta **SAL**
15) Piloto falta **PRODUCTO DE ACLARADO**
16) Piloto **prelavado**
17) Piloto **lavado**
18) Piloto **aclarados fríos**
19) Pilotos **aclarado caliente**
20) Piloto **secado**

Interior de la cuba

21) Cesta superior
22) Brazo aspersión superior
23) Ajuste altura cesta
24) Cesta inferior
25) Brazo aspersión inferior
26) Depósito sal
27) Filtro lavado
28) Cubeta detergente y producto de aclarado

(*) existe en algunos modelos solamente

ABLANDECEDOR DE AGUA

La lavavajillas va provista con ablandecedor automático que quita los componentes que hacen el agua dura.
El agua dura deja manchas blancuzcas en la vajilla trás secada; y además a lo largo del tiempo la vajilla se vuelve opaca.

Regulaciòn del descalcificador
El equipo está previsto para dosificar la cantidad apropiada confòrme la dureza del agua de la red.
Para la regulaciòn girar sobre 180° el cilindro pequeno marcado por una flecha, alojado en el interior del descalcificador.
Para hacerlo puede utilizar un destornillador (v. Fig 3).
Aconsejamos la regulaciòn siguiente:

Dureza		Clase de regulaciòn
0-9°dH	0-15°dF	Falta sal piloto encendido
10-23°dH	15-40°dF	Regulaciòn mediana flecha en la marca "–"
uber 24°dH	>40°dF	Regulaciòn màxima flecha en la marca "+"

Algunas màquinas estan preparadas para efectuar un mayor numero de regulaciones para la dureza del agua.
En qualquier caso consultar la hoia "AQUATEST", anexo en dichos modelos a las instrucciones, sobre como variar la regulacion.

Carga del sal

Utilizar únicamente sal regenerador para lavavajillas de hogar. Si utiliza sal en pastillas no llene enteramente el contenedor. Excepto en casos de urgencia no utilize sal alimentar o industrial, pues contienen substancias insolubles que en el largo plazo pueden comprometer la unidad de descalcificación.

En el fondo de la lavavajillas hay un depósito, donde se echa la sal de regeneración.
Trás sacada la cesta inferior, desaprete la tapa del depósito girandola en sentido anti-horario y eche la sal mediante el embudo de que está provista la lavavajillas (v. Fig.4).
Antes cerrar la tapa otra vez, quite las excedencias de sal de la boca del depósito.
El descalcificador cabe unos 2 kilos de sal.

Nota
Cuando se ponga la máquina en servicio por primera vez, además del sal hace falta verter un litro de agua en el depósito.

El depósito del sal tiene que llenarlo siempre antes un ciclo de lavado, pues así la solución salina que desborda es pronto alejada por el agua. La permanencia de la solución salina en la cuba por largo plazos puede producir corrosión.

Informes importantes

Rogamos cuidar que a final del llenado, el depósito del sal pueda cerrarse perfectamente. Es importante que la lejía de lavaje no entre en el depósito de la pues la entrada de detergente o lejía podría perjudicar el funcionamiento de la unidad de regeneración.
En esta eventualidad la garantía caducará.

DISTRIBUIDOR DE DETERGENTE Y PRODUCTO DE ACLARADO

El distribuidor de detergente y el dosificador de producto de aclarado se hallan en el interior de la puerta.
A la izquierda hay el distribuidor de detergente, a la derecha el dosificador de producto de aclarado.
Antes todo lavaje hace falta llenar el distribuidor con detergente.
El producto de aclarado se adicionará según necesidad.

Carga del detergente

Para abrir el dosificador de detergente, pulse ligeramente en el botón correspondiente, la tapa soltará hacia fuera. Eche el detergente y cierre la tapa (v. Fig.4A)
El distribuidor se abre automáticamente en curso de lavaje, y el detergente se mezclará al agua.
Cuando se selecciona el programa **"súper"**, además de la cuantía de detergente introducida ya, hará falta introducir una cantidad adicional, llenando el depósito "G" que se halla por encima de la trampilla del distribuidor (Fig.4B) o bien la cubeta **"H"** en el interior del distribuidor (Fig.4C)

Nota: según los modelos la máquina puede ir provista con distintos tipos de distribuidores. Las instrucciones ilustran su modalidad de empleo (Fig. 4A y 4B)

Importante

Utilize únicamente detergentes específicos para lavavajillas. Es importante emplear detergentes de calidad para optimizar los resultados del lavaje. Una cantidad insuficiente de detergente no alcanza soltar la suciedad completamente, una cantidad sobrante no mejora la eficacia de lavaje, es un desgaste e incluso puede producir espuma y polución

Producto de aclarado

Abrir la tapa o la trampilla (según los modelos) del dosificador, echar el producto de aclarado controlando el indicador de nivel situado entre el distribuidor de detergente y el dosificador de producto de aclarado (v. Fig. 5A-5B).

Indicador nivel producto de aclarado

- ● Dosificador lleno
- O Dosificador vacío

En el dosificador de aditivo caben unos 100 cm3 de líquido. Antes cerrar la tapa o la trampilla, quite con un trapo el producto de aclarado que hubiera sobresalido.

Producto se adiciona automáticamente al agua durante el último aclarado; el agente de aclarado acelera el secado así impidiendo la formación de manchas y depósitos de cal en la vajilla.

Para la regulación del dosificado, gire el perno del dosificador hasta la posición requerida; las cuantías son proporcionales a los números grabados (v. Fig.5A-5B). Se incrementará la cantidad tan pronto la vajilla lavada aparece opaca o con manchas circulares. Cuando la vajilla resulte pegadiza o con estrías blancuzcas hace falta bajar la cantidad. La máquina sale del Taller regulada al mínimo.

REGULACION PRESION BRAZOS DE ASPERSION

La presión de los brazos giratorios es regulable.
La máquina sale del Taller regulada para una carga standard de vajilla.
Cuando haya una carga de vajilla muy sucia en la cesta inferior o una carga parcial, o bien con vajillas frágiles en la cesta superior, se puede variar la presión de los brazos de aspersión girando en sentido horario la tobera de difusión blanca instalada en la parte superior de la cuba inox (v. Fig. yy). Esto permite incrementar la presión de los chorros inferiores y reducir la de los chorros superiores.

CARGA DE LA VAJILLA

La lavavajillas cabe 12 cubiertos, incluso la vajilla de servir.
Antes cargar la lavavajillas, quitar los residuos groseros de comidas para evitar atascamiento del filtro.
Ollas o sartenes muy sucios se remojarán en agua antes cargarlos en la cesta inferior de la lavavajillas, para que los residuos de comida se despeguen mejor.

Cargar la cesta inferior

Debido a la acción de lavado particularmente enérgica del rociador inferior, la cesta inferior es prevista para alojar la vajilla más difícil de tratar.
En la versión standard de 12 cubiertos está provisto con particiones amovibles para platos y canastilla apropiada para toda forma de cubierto.
En la rejilla inferior se arreglarán los platos llanos, los platos hondos, los platos de postre, las ollas, las marmitas, las tapaderas y los platos de servir.
Arreglar los platos hondos y los de postre en las particiones correspondientes, cuidando que siempre haya distancia entre un plato y otro.
Siempre tendrán que estar verticales para que el agua pueda escurrir libremente.
Las ollas y marmitas tienen que ponerse boca abajo.
Toda forma y solución de carga es posible con tal que la vajilla, las ollas y las marmitas se arreglen de tal forma que todas sus caras sucias las cubran los chorros de agua procedentes desde abajo y que el agua pueda escurrir libremente.
V. fig. 7 y 8.

Carga de la cesta superior

En la cesta superior solo deberían cargarse vajillas de tamaño pequeño o mediano, tal como copas, platillos, tazas de café y de té, cuencos y piezas ligeras en material plástico resistente al calor.
Cuando se utilize la cesta superior en su posición más baja, pueden incluso cargarse platos escasamente sucios.

Los platos deben cargarse con su interior hacia el centro de la lavavajillas, las tazas y contenedores hondos, siempre con su boca hacia abajo.
Después de efectuados unos lavajes encontrará Ud. la solución mejor para arreglar su vajillas y lograr resultados optimales.

En el lado izquierdo de la cesta pueden arreglar tazas y copas en dos niveles.
Para hacerlo se levanten las regletas portatazas rebatibles.
En el centro y la derecha pueden arreglarse platos y platillos posicionados verticalmente en las horquillas correspondientes.
Las ilustraciones mostran unas posibilidades de arreglar las vajillas en la cesta superior (Fig. 9 y 10)

Regulación altura cesta superior

La cesta superior puede posicionarse en dos distintas alturas, según necesidad y la altura de las vajillas.
Para cambiar la altura de introducción saque la cesta superior hasta final de su recorrido, quite la moleta y saque las guías en acero empujandolas hacia atrás, posicione el otro par de ruedecillas en las guías tirandolas hacia adelante, y posicione las moletas otra vez.
Cuide que las ruedecillas de la cesta siempre deslizen en sus guías (v.fig. 11).

PARA AHORRAR ENERGIA

Unas pocas advertencias le consentirán ahorrar agua y energía:
- **Utilize la lavavajillas a plena carga**
- **No lave las vajillas en agua corriente**
- **Utilize el programa de lavaje que mejor corresponda a la carga que quiere lavar**
- **No haga aclarado previo**
- **De ser posible, conecte la máquina a la instalación de agua caliente hasta los60°C.**

PROGRAMACION DIFERIDA

En unos modelos de lavavajillas está instalado un temporizador que puede aplazar el arranque de los programas de lavaje **de un mínimo de 1 hora hasta un máximo de 9 (o 12 horas).** Esto le permitirà realizar el lavaje en las horas más convenientes para el usuario, aprovechando de la Tarifa Nocturna de electricidad.

Modelos con temporizador de 9 horas

Trás efectuadas las operaciones de "**conexión**" tiene Ud. aproximadamente un minuto para diferir el programa a gusto pulsando la tecla **"11"**. Las horas de suspensión serán visualizada en el display **"12"**.

Modelos con temporizador de12horas

Pulse el mando de programación diferida **"10"** que soltará hacia fuera en el panel frontal de mandos. Tecle las horas de aplazamiento requeridas mediante la línea que en el panel de mandos se halla cerca del símbolo del reloj. El botón tiene que girar siempre en sentido horario.Pulse el botón para que vuelva a su posición original al nivel del panel.Luego puede hacer las operaciones ordinarias de "**conexión**"

PRIMER LAVAJE

Conectado

La lavavajillas puede conectarse tan solo después de cargadas las vajillas, llenado el distribuidor de detergente, comprobado que los brazos giren libremente y cerrada la puerta.
Hace falta también abrir el grifo del agua y cargar la sal.

Para seleccionar el programa que mejor le corresponda a las vajillas que se pretenden lavar amóldese, **particularmente las primeras veces, a la tabla contenida en este manual.** Los programas disponibles pueden identificarlos en la Tabla según la clase de vajilla, su resistencia mecánica y térmica y el nivel de suciedad.
Para conectar el programa de lavaje, pulsar la tecla **"CONECT/DESCONECT."**
Pressione atè encaixar a tecla correspondente ao programa escolhido.
Ilumina-se o visor de funcionamento e o correspondente ao programa, dando-se automàticamente inicio ao seu funcionamento.

Para cambiar de programa, en cualquier momento, basta prensar el mando correspondiente a otro tipo de programa.
El desarollo del nuevo programa inicia a partir del momento de haberse efectuado el cambio.

Parada

Para parar la lavavajillas pulse la tecla **"CONECT./DESCONECT."**

Nota: para interrumpir un programa en funcionamento basta con seleccionar el programa de remojo.
El lavavajillas se pondrà en la posicion de final de ciclo en pocos minutos.

Sacar las vajillas

Aconsejamos dejen la vajilla en la máquina unos 20 minutos más trás completado el programa antes vaciar la lavavajillas para que la vajilla sea seca y no excesivamente caliente.
Vaciar primeramente la cesta inferior: es posible que en las vajillas de la cesta superior aún se queden unas gotas de agua que caerían en la vajilla de la cesta inferior.

Guia para la selecciòn de los programas

Denominaciòn	Pulsador	Clase y nivel de suciedad de la vajilla	Cantidad de detergente	Ciclo programa					Consumos		Duraciòn
			Gramos	Pre-lavado	Lavado	Aclara-dos frios	Aclara-do caliente	Secado	Agua (litros)	Corriente (kWh)	Minutos
Remojo		Ollas y vajilla antes un ciclo de lavado	-	*	-	-	-	-	7	0,007	8
Lavado super		Ollas y vajilla muy sucias o incluso desecadas, 12 cubiertos	10 + 20	55	67	*	67	*	28	1,8	95
Lavado normal 65°C (IEC436)		Vajilla normalmente sucia y ollas, 12 cubiertos	25	*	65	*	67	*	22	1,5	87
Lavado normal 55°C		Vajilla normalmente sucia y no desecadas, 12 cubiertos	25	*	55	*	67	*	22	1,4	80
Lavado econòmico	ECO	Vajilla escasamente sucia lavada en seguida tràs usadas, 12 cubiertos	20	-	55	*	55	-	17	1,2	53
Lavado delicado		Vajilla escasamente sucia lavada en seguida tràs usadas, 6 cubiertos	20	-	45	*	55	-	17	1,1	50
Lavado ràpido		Vajilla escasamente sucia y delicada, 6 cubiertos	20	-	45	*	-	-	17	0,5	28

* SI
- NO

N.B. Hacer el remojo unicamente con carga parcial

Los datos de consumo pueden variar conforme la carga, las oscilaciones en la tensiòn de red, la presiòn del agua de red y la temperatura del agua

LIMPIADO Y MANUTENCION DE LA MAQUINA

Limpiado de la máquina

Las caras interiores y la contrapuerta de la lavavajillas se limpiarán regularmente con un trapo húmedo.
Nunca utilize detergentes abrasivos o ácidos.
Las juntas de estanquidad de la puerta tienen que limpiarse con una esponja húmeda.
El exterior de la máquina pueden limpiarlo con un detergente ordinario para superficies barnizadas.
Cerciórese que la máquina está desconectada de la red.

Limpiado filtro entrada agua

Limpie periódicamente el filtro entrada agua **"A"** (v. Fig. 1) situado en la salida del grifo.
Después de cerrado el grifo, desaprete el cabo del tubo de carga del agua, quite el filtro y limpielo suavemente bajo un chorro de agua corriente.
Posicione el filtro y atornille otra vez el tubo

Limpiado de los brazos de aspersión

Los brazos de aspersión se quitan fácilmente para el limpiado periódico de las toberas evitando así atascamientos.
El brazo superior puede quitarlo desapretando la tuerca moleteada mientras que el inferior se quita tirandolo hacia arriba.
Lávelos cuidadosamente bajo un chorro de agua y póngalos en sus asientos.

Aspersor "ORBITAL"

Algunos modelos de lavavajillas estàn dotados de un aspersor inferior llamado "ORBITAL", el cual gracias al tipo de rotacion que efectùa, permite que los chrros de agua lleguen a los àngulos màs dificiles del lavavajillas, garantizado de esta forma un mejor lavado de la vajilla.
Para sacar el "ORBITAL" debe tomarse el aspersor de menor longitud **"A"** y tirar hacia arriba. Separar los dos brazos rotativos **"A"** y **"B"** (ver figura 12).
Lavarlos con esmero, debajio de un chorro de agua corriente y volverlos a colocar en su propria situaciòn.

Limpiado del grupo de filtrado

El grupo de filtrado instalado es de autolimpiado casi total.
A cabo de cada programa es sin embargo aconsejable quitar e inspeccionar el filtro central **"A"** (v.Fig. 13) y, si fuera preciso, limpiarlo. Para hacerlo separe el microfiltro metálico **"B"**, girando en sentido horario, y quite los elementos encajados por medio de las lengüetas **"C"** (v. Fig. 14).
De vez en cuando (una vez cada mes) hace falta limpiar el filtro inox. **"D"** (Fig. 15) también.
Para quitarlo hace falta separar el brazo de aspersión inferior, girar en sentido anti-horario el soporte de sujeción **"E"** y retirlarlo de su asiento.

Los filtros deberá limpiarlos en agua corriente con un cepillo duro.
Es indispensable limpiar detenidamente los filtros conforme se indica arriba, pues la lavavajillas no puede marchar con los filtros atascados.
Recomendamos otrosí reposicionar los filtros limpios exactamente en su asiento para evitar averías a la bomba.

Si se queda la lavavajilla inutilizada durante largo plazo

Precisa adoptar las medidas siguientes:
- haga dos ciclos de pre-aclarado uno trás otro
- disconecte la clavija de la caja de corriente.
- deje la puerta ligeramente abierta, para que no se produzcan malos olores
- llene el dosificador con el producto de aclarado
- cierre el grifo de agua.

Ante utilizar la lavavajilla a cabo de un plazo de inactividad hace falta:
- enchufar otra vez la máquina en la caja de corriente
- comprobe si en la tubería de alimentación se han formado depósitos de barro o oxidación, y dejar escurrir el agua por el grifo de alimentación durante unos minutos.
- conectar otra vez el tubo flexible de alimentación y abrir el grifo de agua.

COMO REMEDIAR A LOS PEQUEÑOS PROBLEMAS

Si a final de un programa la vajilla no son limpias

Hace falta comprobar si:
- se seleccionó el programa de lavaje apropiado
- se abrió el distribuidor de detergente
- la vajilla ha sido correctamente arreglada
- en el distribuidor se puso detergente y en cantidad apropiada
- los brazos giran libremente
- se abrió el grifo de agua
- las toberas de los brazos giratorios están atascadas
- el filtro del tubo flexible de alimentación está atascado
- la presión del agua en la red es correcta
- si hay sal en el descalcificador

Cuando la lavavajilla no marcha

Cerciórese que:
- la clavija es correctamente posicionada en la caja de corriente y los fusibles están en su asiento
- no se ha cortado la alimentación eléctrica
- el grifo de agua está abierto
- la puerta está correctamente cerrada
- el filtro en el tubo flexible de alimentación no está atascado.
- el tubo flexible de descarga no está aplastado
- en caso de que el lavavajillas, durante el programa, resultara emplear mucho màs tiempo de lo previsto para terminar el ciclo, verifique sobre el display del retardador la eventualidad que haya sido seleccionado accidentalmente un cierto numero de horas. En tal caso reposicionar a cero el numero de horas apretado el relativo pulsador; la maquina asi el programa desde el punto donde se habia parado.

SERVICIO ASISTENCIA

Si no se alcanza poner en marcha la lavavajillas no obstante los remedios adoptados según se indica en el párrafo "si la lavavajillas no marcha", en este caso precisa llamar al Servicio de Asistencia Técnica.

Las intervenciones "de comodidad" no están cubiertas por garantía y corren por lo tanto por cuenta del usuario.

El equipo que Ud. ha comprado es conforme las normas actuales de seguridad en materia de equipos eléctricos.
Por esta razón cualquier intervención o comprobación técnica tendrá que realizarla únicamente personal calificado, pues las reparaciones realizadas por personal no cualificado pueden ocasionar peligros para el usuario final.

SUGERENCIAS

Unas sugerencias más antes que utilize su equipo.
En esta lavavajillas puede lavar toda calse de vajillas de hogar.
En unos caso hace falta sin embargo considerar sus características.
Al comprar vajillas nuevas cerciórese que sean apropiadas para la lavavajillas.

Tazas, fuentes y platos con el fondo cóncavo
No secan perfectamente al ser que el agua se queda en la cavidad de donde no logra evaporar rápidamente.

Vajillas decoradas
Los colores debajo de y dentro del esmalte resisten al lavaje

Colores sobre el esmalte
Se realizan hoy de forma que ofrecen buena resistencia al lavado mecánico durante un tiempo ordinario.
No es fácil evitar que los colores más delicados palidezcan con el uso frecuente.
Si tiene dudas sobre la resistencia de los colores de un servicio, aconsejamos se laven cada vez una o dos piezas en la lavavajillas durante unas cuatro semanas (posiblemente una pieza estropeada ya)

Vajillas en aluminio
Las en aluminio no anodizado pueden descolorar

Cubiertos de plata
Pueden mancharse si se ponen en contacto con alimentos conteniendo azufre (huevos, legumbres).
Las manchas pueden quitarlas con un producto para artículos de plata.

Objetos de artesanía
Rara vez son idóneas para lavavajillas.
Las temperaturas algo elevadas del agua y los detergentes utilizados pueden estropearlas.

Artículos de madera
Tal como picadores, no resisten al lavado mecánico y pueden deformarse o agrietarse.

Cuchillos viejos
Los que tienen la hoja pegada no pueden lavarlos en la lavavajilla pues no resisten a la temperatura y los productos utilizados.

Vajilla en material plástico
Al no resistir a la temperatura estos pueden deformarse.
Las vajillas en plástico resistente al calor solo pueden lavarla en la cesta superior.

Vidrio y cristal
De costumbre pueden lavarlos en la lavavajillas.
Hay sin embargo calidades de vidrio que no resisten al lavado mecánico y pierden progresivamente su transparencia.
Aconsejamos en este caso lavar las copas delicadas en el programa **"lavaje delicado"** reduciendo así el peligro de perjudicarlas.

CARACTERISTICAS TECNICAS

Ancho..cm. 60

Profundidad................................cm. 60

Altura..cm. 85

Ocupaciòn con puerta abierta......cm. 116

Capacidad.................12 cubiertos standard

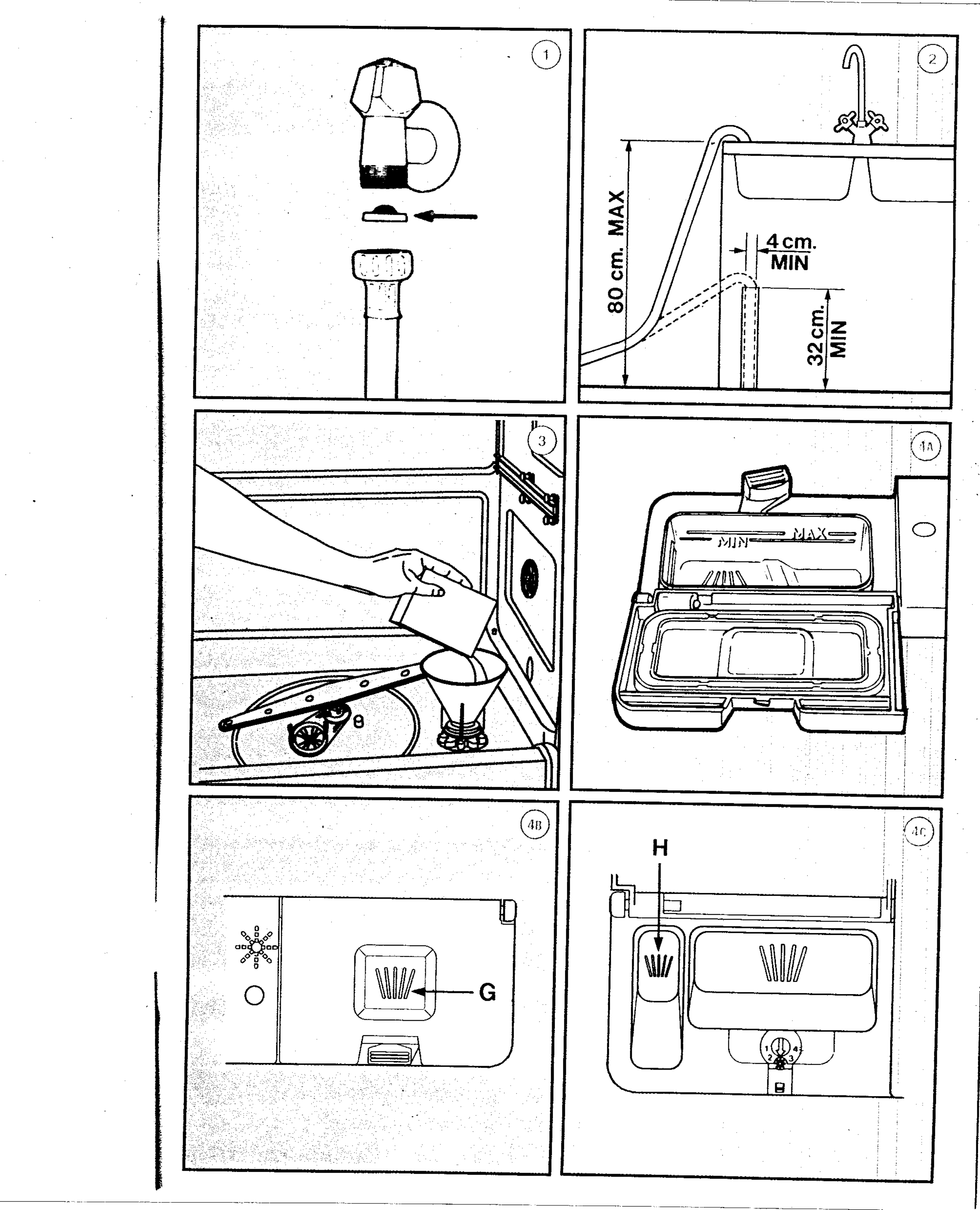
Presiòn del agua alimentaciòn.....1-9 bar

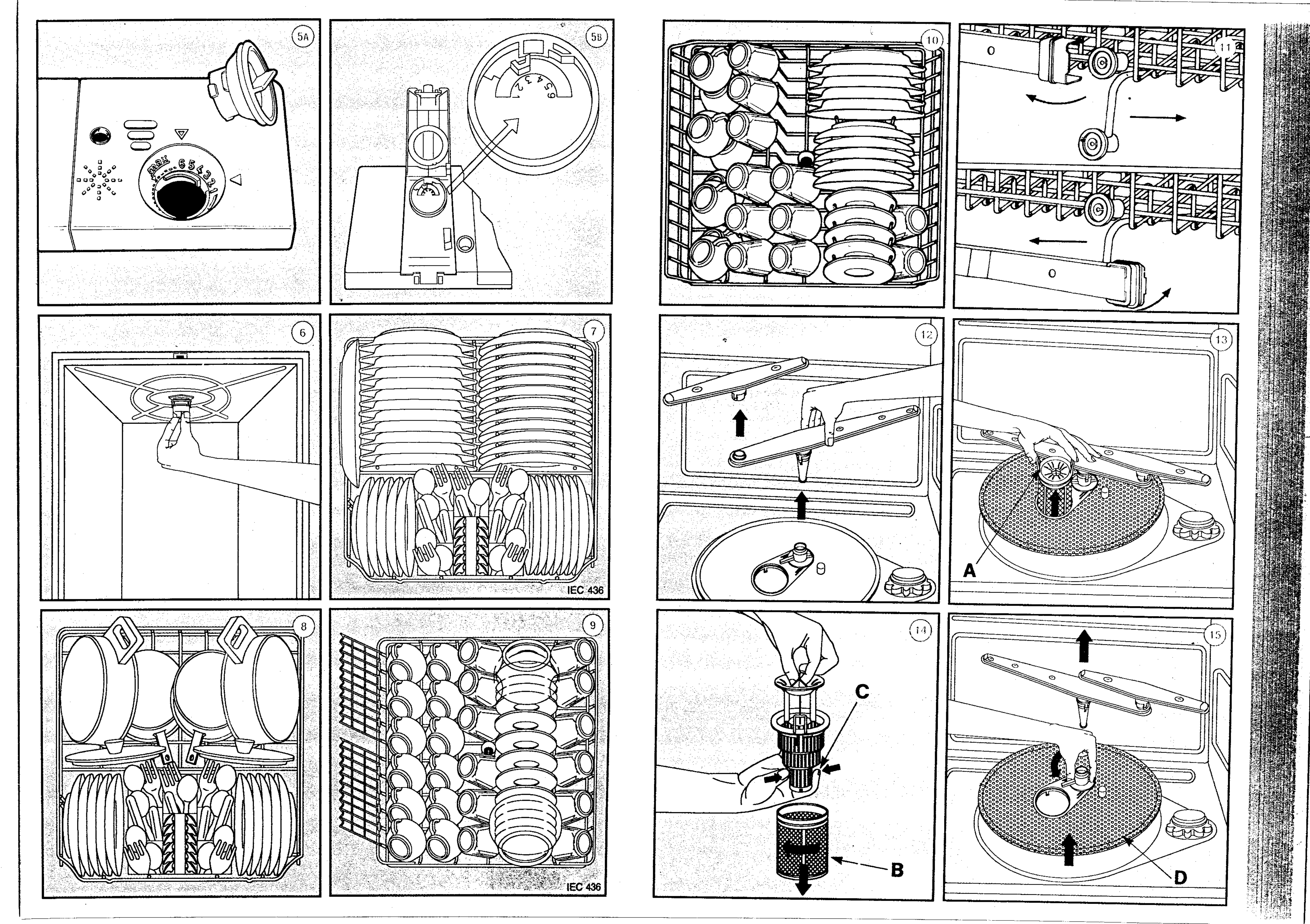
Tensiòn de alimentaciòn .....vèasa placa caracteristicas

Potencia resistencia..............vèasa placa caracteristicas

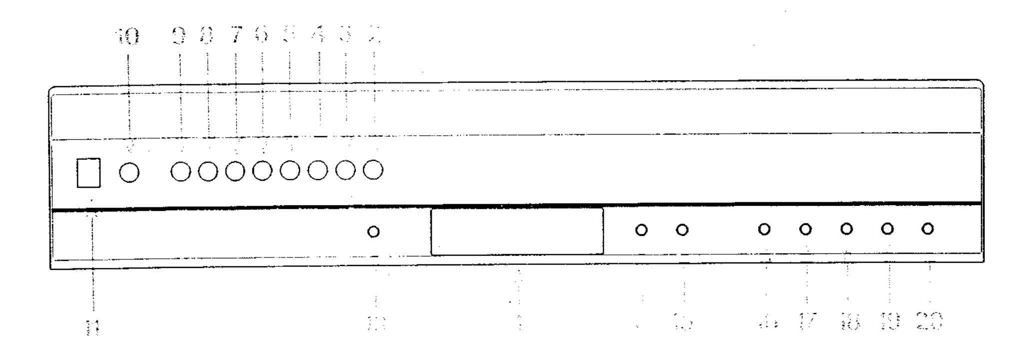
Potencia màx absorbida.........vèasa placa caracteristicas

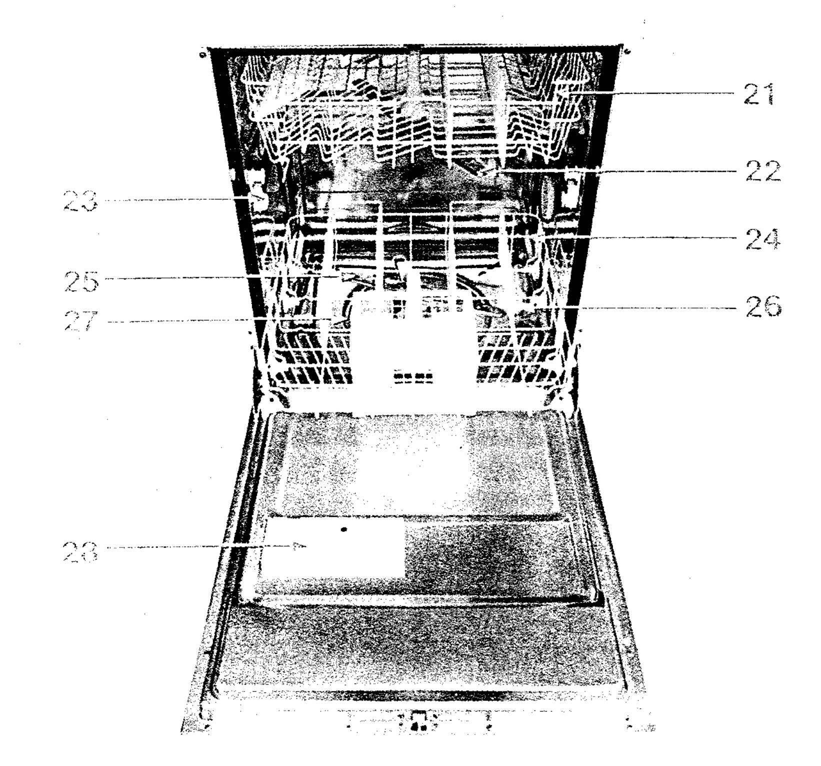
Fusible.................................vèasa placa caracteristicas


1
2
80 cm. MAX
4 cm.
MIN
32 cm.
MIN
3
4A
MIN
MAX
4B
G
4C
H



5A
max 6 5 4 3 2 1
5B
6 5 4 3 2 1
10
11
6
7
IEC 436
12
13
A
8
9
IEC 436
14
C
B
15
D


10
9
8
7
6
5
4
3
2
11
17
18
19
20


21
22
23
24
25
26
27
28